

Thornener Zeitung.



Nr. 291

Dienstag, den 13. Dezember

1898

Violet.

Eine Bazargeschichte von A. Seyffert.

(Nachdruck verboten.)

Die Kommission des Wohlthätigkeitsbazars hatte alles aufgeboten, um auch durch äußere Mittel eine bewegte, gehobene Stimmung bei ihren Besuchern zu erzielen. Eine weiche, bezaubernde Musik ertönte und blendende Lichtfülle durchfluthete die wohllich durchwärmten und herrlich decorirten Räume des Ausstellungsplatzes, dessen höchste Zierde freilich die reizenden, jugend-schönen Gestalten der Verkäuferinnen bildeten.

Violet's Verkaufsstand befand sich in der Nähe eines hohen Bogenfensters, und wer dort hinausschaute in den wirbelnden, in großen Flocken niederwehenden Schnee, und dann zurück nach Violet's Rosenpavillon, der konnte sich in jenes Märchen ver-setzen glauben, wo die Königstochter vom Aufruhr der Elemente umstößt wird und, nur einen schmalen Rain überschreitend, in einen sonnigen Garten gelangt, wo die duftigsten Blumen blühen und alles süßen Frieden athmet.

Violet's ernste, tiefblaue Augen folgten mit einem Gemisch von Nachdenken und sanfter Schwärmerei dem Fremden, welcher soeben an ihrem Verkaufsstande vorübergegangen war und nun mit Baron Plotow einen so finsternen, bedeutungsschweren Blick wechselte.

Gern hätte sie den Baron, welcher ein treu ergebener Freund ihrer Mutter war, gefragt, wer der Fremde sei, aber sie wagte es nicht, aus Furcht, dem Baron Verlegenheit zu bereiten.

Als werde der Herr, mit dessen Persönlichkeit sich Violet bereits seit einer vollen Stunde beschäftigte, von ihrem Blick magnetisch angezogen, so unvermittelt wandte er sich herum und trat zu ihr heran.

Violet verkaufte nur Rosen, sie schwebten, zu Guirlanden gewunden, festonartig über ihrem dunklen Haupte, füllten Vasen und Körbe und bedeckten auch ringsum die schlanken Säulen, welche das Dach des Pavillons trugen.

Man hätte Violet trotz ihrer thaufrischen Jugend mit einer Rose nicht vergleichen können, vielmehr sie in ihrer jungfräulich herben Art wie ein noch vom Sandstein umschlossener Diamant, dessen strahlender Glanz aber über kurz oder lang sich gleich hervordrehen muß.

Ein düsteres Ereigniß in ihrer Familie hatte seine tiefen Schatten auch auf Violet's zarte Jugend geworfen. Als sie begann, mit lachenden Augen den Räthseln des Lebens nachzuspinnen, hatte sich eine Wolke vor ihren Blick gesenkt, die ihr bis zum heutigen Tage des Himmels Blau verbarg. Man hatte sie gelehrt, zu misstrauen! . . . Der schnelle Schlag ihres Herzens ermattete, ängstlich wich sie den frohen Tändeleien mit Altersge-nossen aus, und oft hing ihr dunkles Auge, in banger, stummer Frage an solch' einem blühenden, harmlos fröhlichen Männerantlitz.

Baron Plotow wußte, daß für Violet die Männer kaum existirten, um so heftiger schien er überrascht, als sie tief und heiß erröthete unter des Fremden Blick, der lange und prüfend auf ihr ruhte.

Jetzt erinnerte sie sich mit einem Male, daß sie den prächtigen Charakterkopf bereits auf Photographien und in Zeitschriften abgebildet gesehen hatte. Er war Afrikaforscher und reiste unter dem Pseudonym Dr. Herbert. Seinen wahren Namen kannte sie nicht. Aber stets hatte sie mit lebhaftem, besonderen Interesse in diese edlen, durchgeistigten Züge gesehen.

Als der Weltreisende mit einer Verneigung ein Goldstück auf ihren Tisch legte und sich eine ihrer duftigen Gaben ausbat, folgte Violet einem inneren Zwange, als sie freundlich sagte: „Hoffentlich finden die heimischen Rosen Gnade vor Ihren Augen, die seit Jahren durch die Naturschönheiten des Orients verwöhnt sind.“

„Wenn Sie mit einem heimathlichen Gruß als Zugabe spenden, so bitte ich um eine zweite Rose,“ war die schnelle Entgegnung, während der Gelehrte noch ein Goldstück auf den Tisch legte, „Herzlich willkommen in der Heimath!“ sagte Violet ohne Bitterkeit mit ihrer seelenvollen Altstimme, indem sie ihm eine weiße Rose überreichte, die wie Sammet glänzte. Doch hoffe ich, daß ich nicht der Erste bin, welche Ihnen nach Ihrer Rückkehr aus fernen Ländern solchen Gruß anbietet.“

„Und doch sind sie der Erste, mein gnädiges Fräulein. Mit meinem Dank zugleich möchte ich metner Freude darüber Ausdruck geben, von ihnen gekannt zu sein!“

„Ich habe mit Interesse, ja mit Begeisterung Ihre Schilderungen der fremden Erdtheile verfolgt! Ich liebe Farbenreichtum und Pracht über Alles, nicht für meine Person, aber mein Auge würde sich entzücken an solchen Schönheiten, wie sie die Fantasie einen nüchternen, deutschen Mädchens kaum zu erträumen vermag! Wie glücklich, wenn es vergönnt ist, sie zu schauen.“

„Und doch war ich nicht einen Moment glücklich dort, trotzdem die Wirklichkeit unendlich schöner ist, als die regste Fantasie es sich auszumalen vermag. Den einzig wahren Genuß fand ich noch in der Arbeit!“

Violet hatte nur noch Zeit, ihm einen Blick innigen Ver-siehens und warmer Theilnahme aus ihren blauen Augen zuzu-senden. Dann wurde sie von Käufern ganz und gar in Anspruch genommen.

Für jeden hatte sie eine freundliche, gewinnende Bewegung, ihr Mund aber blieb für die anderen geschlossen.

Dr. Herbert war wohl weiter gegangen, aber bald zog es ihn doch zurück nach dem Rosenpavillon. Er stellte sich so, daß er Violet gut beobachten konnte. Je mehr er sich in ihr anmuth-volles Bild versenkte, je vertrauter erschien es ihm, und endlich gelangte er zu dem Schluß, daß er Violet heute nicht zum ersten Male sah.

Aber wo, wo konnte er ihr schon begegnet sein? Durfte er nach ihren Aeußerungen urtheilen, so war sie nie über die Grenzen des Heimathlandes hinausgekommen! Er aber hatte seit nahezu zehn Jahren im Auslande gelebt! Ein Jahrzehnt! Welch' eine bedeutende Spanne Zeit im Leben einer Frau!

Es war doch wohl nur der lieb vertraute Ton, mit dem sie ihm begegnete, der ihm eine solche Täuschung vorgaukelte.

Sobald ihre Pavillon frei war, trat er wieder zu ihr heran, opferte auf dem Altar der Wohlthätigkeit und erhielt dafür eine der köstlichsten Rosen.

Ich habe das bestimmte Gefühl, als hätte ich Sie früher, vor langer Zeit schon einmal sprechen gehört, Herr Doktor,“ be-gann Violet nun sofort, ja als hätten wir schon persönlich mit-einander verkehrt! Aber vergeblich suchte ich nach einem Anhalt —

„Mir ergeht es wie Ihnen“, unterbrach er sie lebhaft, „viel-leicht haben wir einander schon einmal im Traum gesehen, glauben Sie an dergleichen Vorahnungen?“

Nein, entgegnete sie ruhig, „nichts in meinem Leben berech-tigte mich bisher zu einer solchen Annahme, aber es dürfte prak-tisch sein, wenn ich Ihnen meinen Namen nenne: Violet Liezmer.“

Nun packte ihn fast ein Schwindel, eine solche Wirkung brachte dieser Name hervor! Er riß jäh die ferne Vergangenheit auf, die Herbert so künstlich verdeckt hatte. Und nun stand plöz-lich wieder alles so blendend, so vernichtend klar vor seiner Seele, das Glend, der Schmerz, der ehrliche Zorn, der ihn damals durch-wühlte, der soeben wieder begann, seine unheimlichen Schwingen zu regen, herausbeschoren durch dieses blaue Augenpaar, dessen er sich jetzt so deutlich erinnerte.

Violet war noch ahnungslos, noch wußte sie nichts. „Mein Name scheint schmerzliche Erinnerungen in Ihnen zu erwecken,“ meinte sie bekommen, und zögernd, als bange ihr vor der Ant-wort, fügte sie hinzu:

„Haben wir — haben wir uns früher schon einmal gesehen?“

In dem Ausdruck, mit dem er sie jetzt ansah, lag ein so schneidendes Weh, als sei Violet der einzige Geliebte seines Her-zens, von welcher er jetzt Abschied nehme für alle Lebenszeit, dann sagte er ruhig:

„Ich werde Ihnen gleichfalls meinen wahren Namen nennen, dann ist das Räthsel vollständig gelöst: ich bin Fedor von Elsen.“

Stumm flammte auch in ihr ein tiefes Erschrecken empor. Sie wurde erst todtbleich und dann strömte heiße Gluth in ihr junges Gesicht, ihr Blick irrte wie suchend über seine Züge, als könne sie diese mit dem soeben Gehörten nicht in Einklang bringen, dann senkten sich ihre Lider tief, tief — auf ihren Wangen aber brannte es fort, wie die Purpurgluth der Scham.

Also das war der Mann, welcher die Verantwortung dafür trug, daß ihre Jugend sich so ganz anders gestaltet hatte als die ihrer Altersgenossinnen? Hinter dieser hohen, edlen Stirn kreisten falsche, verlogene Gedanken! Dieser Mund an dessen Worte sie geglaubt hätte wie an ein Evangelium, hatte nicht gegögert, den häßlichsten Verrath zu üben, die heiligsten Rechte zu verletzen! O, war es zu glauben, war es möglich?“

Und schon regte sich eine leise Stimme zu seinen Gunsten in ihrem Herzen und heiße Angst packte sie plötzlich!

Wenn solch' ein vornehmes Antlitz täuscht, das in jeder Linie die innere Wahrhaftigkeit zu verrathen scheint, wo hat sie dann das Gute, Herrliche, Herz und Sinne Befriedigende zu suchen — etwa in Baron Plotows müden, blasirten Zügen!

Unwillkürlich schaudert sie zusammen, wie vor etwas Häß-lichem: „Sagen Sie, daß es nicht wahr ist!“ liegt es angstvoll von ihren Lippen und ihre jungen, klaren Augen senken sich tief in die seinigen, als wollten sie auf dem Grunde seiner Seele forschen.

Fedor hält diesem Blicke stand! „Und wenn ich nun keine Antwort habe auf Ihre Frage, Violet, werden Sie mir trotzdem vertrauen?“

Vor diesen weichen, lebenden Tönen löst sich ihr stolzer Wille in hanges Herzklopfen auf. Sie ringt mit einem holden Lächeln.

„Ja“, stammelt sie, kaum wissend, was sie sagt, wieder nur dem Zuge ihres Herzens folgend, „ja, trotzdem!“

Da senkt es sich wie heller Glanz über sein ernstes Gesicht; das ist ein stummer Dank, aber er wird verstanden.

„Ich beginne an Wunder zu glauben, vielleicht geschieht auch an ihrer Frau Mutter ein solches, ich hoffe es zu Gott! Und nun geben Sie mir noch eine Rose, Violet, aber berühren Sie sie heimlich mit Ihren Lippen — so — ach, Violet, wie schnell haben Sie das Zauberwerk vollbracht, mich mit der Hei-math auszusöhnen.“

Fedor von Elsen ist Violet's Schwager. Er hat einst ihre Schwester, seine Gattin betrogen. Ein Duell mit Baron Plotow, dem Freunde des Liezmerschen Hauses, war die Folge. Der Tod der jungen Frau, welche ein Opfer des Kummers, dahinstreckte, bildete den Schluß des düsteren Dramas, das sich vor länger als zehn Jahren abspielte.

Und nun hatte sie mit diesem Manne, welcher einst zu ihrer schönen Schwester in heißer Liebe entflammt war, und dann so schmachvollen Verrath übte, eine Art Bündniß geschlossen — o, weit mehr, sie hatte ihm gestattet, in ihr Herz zu schauen, und dieses Herz pochte ungestüm, voll süßer Sehnsucht dem seinigen entgegen! . . .

Baron Plotow hatte das Paar aus bestimmter Entfernung sehr genau beobachtet. In seinen glanzlosen Augen glomm es manchmal auf wie ein Funke. War doch nicht alles todt in ihm? Lebte auch in seiner Seele noch ein Rest von Gluth und todtler Asche?

Als er Violet's Thränen sah, kam er schnell heran: „Ich bitte um diese beiden Rosen, Violet! Die Diamanten die soeben

darauf fielen, sind mit Gold nicht zu bezahlen, ich werde auf würdigere Weise begleichen. Denken Sie an meine Worte kleine Violet!“

Stumm, ihn kaum beachtend, nickt sie auf seinen Gruß, mit dem er sich verabschiedet. —

Am nächsten Morgen ruht Violet mit müden, verweinten Augen an der Brust ihrer Mutter. „Wenn Elsen lügt, so lügen sie Alle!“

Indes erscheint die Jungfer und überreicht ihrer gnädigen Frau einen Brief und ein kleines Packet.

„Von Plotow, von unserem besten Freunde“, bemerkt Frau Liezmer nachdrucksvoll. Harmlos hat sie das Couvert geöffnet, aber ihre Augen ruhen plötzlich plözlich festsam auf den großen charakteristischen Schriftzügen des Barons. Mit steigender Erre-gung liest sie folgendes:

„Gnädige Frau!

Ihre Töchter sind mir zum Verhängniß geworden, denn ich liebte beide mit heißer Leidenschaft! Nicht Fedor von Elsen betrog seine Gattin, sondern Ihre Tochter war die Schuldige, und ich — der Schuldige! Elsen ist ein tabelloser Ehrenmann, er schwieg, um Sie, gnädige Frau zu schonen! . . . Violet wird mir nie-mals gehören, den zwischen ihr und mir steht der Engel mit dem flammenden Schwert, der Hüter der Unschul! . . . Mag Elsen die kleine Violet glücklich machen, ich werde den Schlaf suchen, aus dem noch Niemand erwacht ist — dieses mein letztes Lebe-wohl! In dem Packet sind die an mich gerichteten Briefe Ihrer Tochter enthalten, durch die Fedor Elsen entlastet wird. Wenn diese Zeilen Sie erreicht haben, bin ich nicht mehr.

Baron Plotow.

Schweigend übergab Frau Liezmer den inhaltschweren Brief ihrer Tochter.

Und das Wunder geschah, wenn auch in anderer Weise, wie Elsen es erwartet haben mochte: Was einst, vor Jahren Violet's Mutter zur Verzweiflung getrieben haben würde, erfüllte sie jetzt nur mit leiser Behmuth und gab zugleich einer neuen frohen Hoffnung Raum! Den Todten verzeiht man ja so gern, besonders wenn durch solch' eine alte Schuld das gegenwärtige Glück ge-rettet wird!

Als Elsen bald darauf erschien, bleich und ernst, und mit bebender Stimme bat: „Werden Sie mir Violet's wegen verzeihen können, gnädige Frau?“ — da schmiegte Violet sich aufjubelnd in die Arme des überraschten Mannes, und was sie ihr Glück so stürmisch empfinden ließ, das war nicht allein die Seligkeit der Liebe, son-dern die Gewißheit, daß das Gute, Wahrhaftige existirt, daß es sich immer bewähren muß, auch in schwerster Prüfung!

Vermischtes.

Eine Mahnung an den grausamen Winter Spitzbergens bieten die Trümmer einer elenden Hütte, in der Kapitän Holm aus Tromsö mit drei Matrosen den Winter 1895—96 verbrachte. Er selbst erlag dem Sforbut, zwei seiner Begleiter wurden gerettet, der dritte ist verschollen. Am 14. Ok-tober hatten, so erzählt Gustav Zieher in „Reklams Univerfium“, die vier auf ihrer Schute „Elida“ aus der Advent-Bai aufbrechen wollen, um ihre Ladung, im wesentlichen Rennthiere, nach Tromsö heimzuführen. Aber Schneesturm und Packeis zwangen sie, nach-dem sie zum Vellund gekommen waren, wieder zur Advent-Bai zurückzukehren, wo sie sich nun drei Fuß tief in den harten Boden zum Schutz gegen die schon recht grimmige Kälte eine Hütte gruben. Das Dach bestand, wie wir bei unserm Besuch konstatiren konnten, aus Harpunen- und Ruderstangen, Blechfetzen und Schiffsplanken. Zum Heizen diente Spitzbergen-Kohle, wovon im ganzen 106 hl aus einen eine Meile entfernten Fjöz geholt wurden. Bis zum Frühjahr ging es ihnen dank eifriger Thätigkeit verhältnißmäßig gut. Dann aber fährt der schlichte Bericht eines der Unglücklichen, eines gewissen Klaus Thun, fort: „Wir begannen zu erkranken, und den ganzen April lag der Kapitän zumeist in der Koje, wo wir ihn nach besten Kräften pflegten; am 30. verstarb er. Wir legten ihn in zwei gegeneinandergekehrte Fässer, nachdem wir aus jedem den einen Boden ausgeschlagen hatten, und bedeckten ihm zum Schutz gegen die Raubthiere mit Segeltuch. Den 11. Mai, als es etwa eisfrei im Fjord war, verließen wir Advent-Bai in unserm kleinen Boote, um mög-lichst auf zu Gang segelnde Schiffe zu stoßen, die jezt erwartet werden durften. . . Nach einer anstrengenden Ruderfahrt kamen wir in den Vellund: aber es war unmöglich, an Land zu ge-langen da die Eiskante zu jäh abstürzte. Fünf Nächte mußten wir in der furchtbaren Kälte im Boote aushalten. Endlich kamen wir doch an Land, und Niels schoß einige Vögel, die roh verzehrt wurden. Am 18. Juni kam die „Fortuna“ von Tromsö und rettete uns. Am 19. kamen wir an Bord des „Nafstjund“, wo wir gut behandelt wurden. Da wir mit diesem Schiff wieder nach Advent-Bai kamen, so erhielten wir Gelegenheit, ein Grab für Holm zu graben.“ Hütte und Grab sind als stumme Zeugen dieser Tragödie — einer der zahllosen, die sich auf Spitzbergen abgepielt haben — zurückgelassen.

Eigenartiges Inserat. Die erste Dezember-Nummer des „Deutschen Adelsblattes“ enthielt fol-gendes Inserat: „Hübcher Knabe, 14jährig, aufs Wort gehor-chend, welcher sich jeglicher Bedienung und Bedingung, auch körper-licher Bestrafung unterzieht (!) sucht zu Ostern Stellung als Page oder Diener. Reflektirende Herrschaften wollen Adresse eventuell mit Bedingungen unter . . . an das „Deutsche Adels-blatt“ zur Weiterbeförderung senden.“

Für die Redaktion verantwortlich: Karl Frank in Thorn.



Special-Geschäft für Herren u. Knaben-Garderoben.

Neust. Markt 22
Neben den Kgl. Gouvernement.

Fritz Schneider

Neust. Markt 22
Neben den Kgl. Gouvernement.

Zum
Weihnachtsfest

Fertige compl.
Herren-Anzüge,
Paletots,
Joppen,
sowie einzelne
Beinkleider
der vorgerückten Saison
wegen zu
äußerst billigen
Preisen.



Zum
Weihnachtsfest

Fertige
Knaben-
Anzüge
und
Mäntelchen
sowie
Pyjecks.
—
Außerst billig.



Zum
Weihnachtsfest

Anzüge
und
Paletots
nach Maass.
—
Großes Lager
in
deutschen u.
engl. Stoffen.
—
Für vorzüglichen Sitz
wird garantiert.



Verpachtung.

Das
Schützenhaus-Thorn,
im Centrum der Stadt gelegen, soll
am 1. Oktober 1899, evtl. früher,
auf mehrere Jahre verpachtet werden.
Die Lokalitäten bestehen in
Concertgarten mit Colonaden,
Sommerbühne, Regalbahn,
Restauration räumen H. Saal,
großem Saal m. Theater-Bühne,
Gas- u. elektrische Beleuchtungs-
Anlage, Dampfheizung, Mobili-
ar für Restauration u. Garten.
Cautions 3000 Mark.

Offerten bis
30. Dezember 1898,
sowie Anfragen sind zu richten an den
Vorherrn der Friedrich Wilhelm-
Schützenbrüderschaft
R. Schulz, Thorn,
Friedrichstr. 6.

Polizei-Verordnung.

Auf Grund der §§ 5 und 6 des Gesetzes
über die Polizei-Verwaltung vom 11. März
1850 (Gesetz-Sammlung Seite 265) und des
§ 143 des Gesetzes über die allgemeine Landes-
verwaltung vom 30. Juli 1883 (Gesetz-
Sammlung Seite 232) wird hierdurch mit
Zustimmung des hiesigen Gemeinde-Ver-
standes für den Polizeibezirk der Stadt Thorn
folgendes verordnet:

Einziger Paragraph:

In dem städtischen Petroleumschuppen
an der Pöppnerstraße, sowie in einer Ent-
fernung von 5 m. ist das Anzünden von
Feuer oder Licht, das Rauchen, das Weg-
werfen brennender oder glühender Gegen-
stände, insbesondere von Cigarren, Cigaretten
u. dergl. verboten.

Die Lagerräume dürfen nur bei Tageslicht
und nicht mit Laterne oder überhaupt mit
Beleuchtungsgegenständen, Zündmaterialien
und dergl. betreten werden.

Zu widerhandlungen werden mit Geldbuße
bis zu 9 M. im Unermöglichenfalls mit ver-
hältnismäßiger Haft bestraft, falls nicht
allgemeine Strafbestimmungen eine höhere
Strafe begründen.

Thorn, den 5. Dezember 1898.

Die Polizei-Verwaltung.

Die Beteiligten machen wir hierdurch noch
besonders darauf aufmerksam, daß wir die
Petroleumlagerung in den Häusern
und Geschäftslökalen der Stadt auf
das Strengste kontrollieren werden;
Übertreter der Polizeiverordnung des
Herrn Ober-Präsidenten, vom 4. No-
vember 1884 haben unanfechtlich
Verurteilung zu gewärtigen.

Thorn, den 5. Dezember 1898.

Die Polizei-Verwaltung.

Für

* bevor *

* stehende *

* Weihnachten *

* empfehle als sehr *

* passendes Geschenk *

* Visiten-Karten *

* in tadelloser, sehr geschmackvoller *

* Ausführung zu billigen Preisen. *

* Bestellungen bitte recht *

* zeitig anzugeben *

Dürener Cartons
pro 100 Stück
in hocheleganter
Verpackung

von Mk. 1,00 an
bis Mk. 8. Mit und
ohne Goldschnitt.

Rathbuchdruckerei

Ernst Lambeck, Thorn.

Ein Herr a's Mitbew. f. 1 m56f. Rimm.
v. logl. gef. Gerichtstr. 18/20. Beyer.

Wegen Geschäftsverlegung

verkaufe mein reichhaltiges Lager in
goldenen Herren- und Damen-, sowie silbernen Anker-
und Cylinder-Remontoir-Taschenuhren
zu bedeutend herabgesetzten Preisen.
Es bietet sich die günstige Gelegenheit zu dem bevorstehenden

Weihnachtsfeste

vorteilhaft Geschenke einzukaufen.
Grosses Lager in
diversen Uhrketten und Goldwaaren.
Federzug-Regulatoren, Schlagwerk I. Qualität
von Mk. 13,50 an.

Baby-Wecker

in bekannter Qualität, jetzt nur Mk. 2,25 unter einjähriger Garantie.

M. Grünbaum, Uhrmacher, Thorn.
Culmerstrasse.

Parfümerie

Violette d'Amour

Extrait, Savon, Sachets, Kopfwasser, Poudre etc.

Alles überaus schön und einzig grossartig gelungene wahre Veilchen-
Parfümerie. Elegante entsprechende Ausstattung. Kein Kunst-
produkt, sondern fünfjähriger Extrakt-Auszug ohne Moschus-Nachgeruch.

Extrait à Flacon Mk. 3,50, Mk. 2,—, ein Probeflacon 75 Pf.
Savon à Stück Mk. 1,—, à 3 Stück im eleganten Carton Mk. 2,75.
Sachet à Stck. Mk. 1,—, zur Parfümierung d. Wäsche etc., hochfein.

Kopfwasser à Flacon Mk. 1,75, erhält das Haar ständig duftend
nach auserlesenen Veilchenblüthen, wirkt konservierend auf
den Haarboden und verhindert jede Schuppenbildung.

Poudre de Riz, hochfeinster Tages-Poudre in weiss, rosa, fleisch-
farbig, gelblich, à Carton Mk. 1,50 incl. Poudreläppchen.

Dieser Poudre erhöht die Schönheit des Teints, ist vollkommen un-
sichtbar und präpariert die Haut, schützend gegen jeden Ausschlag und
Sommersprossen.

Violette d'Amour-Brillantine, hat den stärksten Veilchengesuch
in grösster Feinheit und konserviert die Haare, à Flacon Mk. 1,—.

Violette d'Amour-Schönheits-Crème, ist wegen der über-
raschenden Wirkungen allen anderen vorzuziehen, à Dose Mk. 1,—.
Erhältlich:

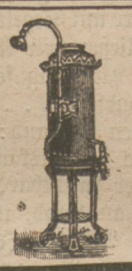
General-Depot für Thorn und Umgegend:
Anders & Co., Thorn.

Alleinfabrikant

R. Hausfelder, Breslau,

Schweidnitzerstrasse 28.

Special-Fabrik für feinste Teintseifen.



Aachener Badeofen

D. R.-P. Ueber 5000 Ofen im Gebrauch.

In 5 Minuten ein warmes Bad! * Original

D. R.-P. Mit neuem
Houben's Gasöfen
Muschelreflector.

J. G. Houben Sohn Carl Aachen.

Prospecte gratis.

Wiederverkäufer an fast allen Orten.

Vertreter: Robert Tilk.



Norddeutsche Creditanstalt

Agentur Thorn.

Königsberg i. Pr.

THORN, Brückenstrasse 9.

Action-Capital: 8 Millionen Mark.

An- und Verkauf von Werthpapieren,
Annahme von Depositen, Errichtung von Chekconten,
Verwaltung und Control von ausloosbaren Effecten,
Vermiethung von Schrankfächern (Cafes) in fener- und diebes-
sicherem Schraube unter eigenem Mitverschluß der Miether.

Die Eröffnung der Weihnachts-Ausstellung

zeige ich hiermit ergeben an und empfehle:
Königsberger- und Lübecker-

Marzipan-Torten,
Randmarzipan, Theekonfekt, Makronen
täglich frisch.

Baum-Bekang

von den einfachsten bis feinsten Sorten.

**Knallbonbons, Confituren,
Bonbonieren, Atrappen**

in reichhaltiger Auswahl.

J. Nowak's Conditorei,
Altstadt, Markt Nr. 21.

Bier-Verjand-Geschäft

Ploetz & Meyer,

THORN,

Stroband - Ecke Elisabethstraße,

Telephon-Anschluß Nr. 101

offerirt nachstehendes

Flaschen-Bier:

Culmer Höckerbräu:

dunkles Lagerbier . . . 36 Fl. Mk. 3,00
helles 36 " " 3,00
Böhmisches 30 " " 3,00
Münchener à la Spaten . 25 " " 3,00
Exportbier (Culmbach) . 25 " " 3,00

Königsberger (Schönbusch):

dunkles Lagerbier . . . 30 Fl. Mk. 3,00
Märzenbier 30 " " 3,00

echt bayerische Biere:

Münchener Augustinerbräu 18 Fl. Mk. 3,00
Münchener Bürgerbräu . 18 " " 3,00
Culmbacher Exportbier . 18 " " 3,00

**Pilsener Bier, aus dem Bürgerl. Bräu-
haus, Pils n per Fl. 25 Pf., 20 Fl. Mk. 4,00,**

Porter (Extra Stout) 10 Fl. Mk. 3,00

NB. Unsere jetzt wesentlich größeren Kellereien sind mit den neuesten technischen
Vorrichtungen ausgestattet, sodas das Abfüllen des Bieres unter Abschluß der atmosphä-
rischen Luft und unter Kohlenäuredruck jede nachtheilige Veränderung in der Qualität
absolut ausschließt. 4370

Schonung der Pferde Sicheres Fahren u. Reiten

auf glatten Wegen (Eis, Schnee, Asphalt, Holz etc.) kann nur
erreicht werden durch Benutzung der

Hufeisen-H-Stollen (Patent Neuss)

Stets scharf! Kronentritt unmöglich!
Um vor werthlosen Nachahmungen zu schützen, ist jeder einzelne unserer
H-Stollen mit nebenstehender Schutzmarke versehen, worauf man beim
Einkauf achten wolle.

Preislisten und Zeugnisse gratis u. franco.

Patent-Inhaber und alleinige Fabrikanten:

Leonhardt & Co., Schöneberg-Berlin.